



**"2013"**  
**ANNUAL CITY  
 FALL CLEAN-UP WEEK**

**WHEN:** **SATURDAY, October 19th THRU SUNDAY, October 27<sup>th</sup>**

*(THIS EVENT WILL BE FOR THE ENTIRE WEEK - SATURDAY TO SUNDAY).*

**WHERE:** **KINGS WASTE AND RECYLING SITE ONLY**  
**LOCATED AT 7803 HANFORD-ARMONA ROAD**  
**(EAST OF HWY. 43)**

**TIMES:** **MONDAY THRU SATURDAY** **7AM TO 4PM**  
**SUNDAY** **7AM TO 4PM**  
*(Only during clean up week – otherwise closed on Sunday)*

**WHO:** **ALL CORCORAN AND COUNTY FRINGE RESIDENTS.**  
**A PICTURE ID WITH MATCHING CURRENT CITY SERVICES**  
**BILL \*MUST BE SHOWN AT THE GATE PRIOR TO ENTERING**  
**IN ORDER TO DUMP FOR FREE.**

**\* Alternate proof of qualification for this program may be picked up at City Hall at no charge.**

**WHAT WILL BE ACCEPTED:** **WHAT WILL *NOT* BE ACCEPTED:**

- |                                       |                               |
|---------------------------------------|-------------------------------|
| • Leaves, brush, and lawn clippings.  | • Car Bodies                  |
| • Auto Parts and Tires.               | • Construction or demolition  |
| • Small Household appliances.         | • Broken Concrete or Bricks   |
| • Air conditioners and Refrigerators. | • Nuclear Waste or explosives |
| • Furniture.                          |                               |
| • E-Waste(TV's, Stereo's, Computers)  |                               |

• **Household Hazardous Waste will be accepted on Saturday, Oct. 19th ONLY! (9:00am – 2:00pm)**

*(Paints, pesticides, herbicides, thinners, bleaches, etc.)*



**"2013"**  
**SEMANA ANUAL DE  
 LIMPIEZA DE PRIMAVERA**

**Cuando:** **EL SABADO 19 de Octubre AL DOMINGO 27 de Octubre**

*(ESTE EVENTO SERA LA SEMANA ENTERA DE SABADO A DOMINGO.)*

**DONDE:** **SITIO, KINGS WASTE AND RECYLING SITE, SOLAMENTE**  
**LOCALIZADO en el 7803 HANFORD-ARMONA ROAD**  
**(AL ESTE DE LA CARRETERA 43)**

**HORARIO:** **LUNES A SABADO** **DE 7:00 AM A 4:00 PM**  
**DOMINGO** **DE 7:00 AM A 4:00 PM**  
*(Solamente durante limpiar semana – de lo contrario cierra los domingos)*

**QUIEN:** **TODOS RESIDENTES DE CORCORAN Y EN LAS AFUERAS,**  
**EN EL CONDADO. TENDRA QUE PRESENTAR UNA**  
**IDENTIFICACION CON SU PHOTO Y DOMICILIO (EL**  
**DOMICILIO QUE SEA IGUAL AL DOMICILIO DE SU**  
**FACTURA ACTUAL), Y LA FACTURA DE ESTE MES.**  
**TENDRA QUE PRESENTAR SUS DOCUMENTOS EN LA**  
**PUERTA ANTES DE ENTRAR Y DEPOSITAR GRATIS.**

**\* Prueba alternativa de calificación para este programa se puede obtener en City Hall (Oficinas Municipales) sin costo.**

**QUE SERA ACEPTADO:**

**QUE *NO* SERA ACEPTADO:**

- |  |                                   |
|--|-----------------------------------|
| • Hojas, cortes de césped, y broza                               | • Carrocerías                     |
| • Llantas y partes de autos                                      | • Construcción o demolición       |
| • Aparatos electrodomésticos                                     | • Cemento quebrado y/o ladrillos  |
| • Acondicionadores de aire, refrigeradores                       | • Desechos Nucleares o explosivos |
| • Muebles  |                                   |
| • Desperdicio Electronico (televisiones, estereos, computadoras) |                                   |

• **Solamente se aceptara desperdicios peligrosos de la casa El Sabado, 19 de Octubre de 9:00 AM a 2:00 PM**

*(pinturas y disolventes, herbicidas, pesticidas, químicas para limpiar la casa, baterías de auto y quimicos)*